

# கிறிஸ்துவின் திருக்காட்சிப் பெருவிழா

## Epiphany

Helligtrekonger

திருக்காட்சிக் காலம் | Epiphany

Primary Bible: Tamil – The Romanized Bible — Tamil – The Romanized Bible

Generated on 2026-06-02

## பழைய ஏற்பாடு (Old Testament)

Isaiah 60:1-6

Verse Text

60:1 ezhumbip piragaasi; un o'li vanthathu, karththarudaiya magimai unmeal uthiththathu.

60:2 ithoa, iru'l boomiyaikum, kaariru'l janangga'laiyum moodum; aanaalum unmeal karththar uthippaar; avarudaiya magimai unmeal kaa'nappadum.

60:3 un ve'lichchaththinidaththukku jaathiga'lum, uthikki'ra un o'liyidaththukku raajaakka'lum nadanthuvaruvaarga'l.

60:4 sut'rillum un ka'nga'lai ea'reduththuppaar; avarga'l ellaarum eagamaayk koodi unnidaththi'rku varugi'raarga'l; un kumaarar thooraththilirunthu vanthu, un kumaaraththiga'l un pakkaththilea va'larkkappaduvaarga'l.

60:5 appozhuthu nee athaik ka'ndu oadivaruvaay; un iruthayam athisayappattup poorikkum; kada'rkaraiyin thira'laana koottam un vasamaagath thirumbum, jaathiga'lin balaththa seanai unnidaththukku varum.

60:6 ottagangga'lin earaa'lamum, meethiyaan eappaath theasangga'lin veagamaana ottagangga'lum unnai moodum; seabaavilu'l'lavarga'l yaavarum ponnaiyum thobavarkkaththaiyum ko'nduvanthu, karththarin thuthiga'laip pirasiththappaduththuvaarga'l.

## பழைய ஏற்பாடு (Old Testament)

Job 28:12-28

Verse	Text
28:12	aanaalum gnaanam ka'ndedukkappaduvathu enggea? buththi vi'laigi'ra idam ethu?
28:13	athin vilai manushanukkuth theriyaathu; athu jeevanu'lloarudaiya theasaththilea agappadugi'rathillai.
28:14	aazhamaanathu: athu ennidaththil illaiyengi'rathu; samuththiramaanathum, athu ennidaththil illaiyengi'rathu.
28:15	atha'rku eedaagath thanggaththai kodukkavum, atha'rkuk kirayamaaga ve'lliyai ni'rukkavum koodaathu.
28:16	oappeerin thanggamum, vilaiyea'rappet'ra koameathagamum, inthira neelakkallum atha'rku eedalla.
28:17	ponnum pa'linggum atha'rku oppalla; pasumponnaabara'nangga'lukku athai maat'rakkoodaathu.
28:18	pava'laththaiyum spadigaththaiyum aththoadea oppittup peasalaagaathu; muththukka'laippaarkkilum gnaanaththin vilai uyarnthathu.
28:19	eththiyoappiyaavin pushparaagam atha'rku nigaralla; pasumponnum atha'rkuch sariyalla.
28:20	ippadiyirukka, gnaanam enggeayirunthu varum; buththi thanggam idam enggea?
28:21	athu jeevanu'lla sagalarudaiya ka'nga'lukkum o'liththum, aagaasaththup pa'ravaiga'lukku ma'rainthum irukki'rathu.
28:22	naasamum mara'namum, naangga'l engga'l kaathuga'linaaleamaaththiram athin keerththiyaik keattoam engi'rathu.
28:23	theavanoa athin vazhiyai a'rivaar, athin sthaanam avarukke theriyum.
28:24	avar boomiyan kadaiyaantharangga'laip paarththu, vaanangga'linkeezh irukki'rathaiyellaam kaa'ngi'raar.
28:25	avar kaat'rukku athin ni'raiyai niyamiththu, jalaththukku athin a'lavaip piramaa'niththu,
28:26	mazhaikkuth thittaththaiyum, idimuzhakkaththoadea koodiya minnalukku vazhiyaiyum ea'rapaduththugi'raar.
28:27	avar athaip paarththuk ka'nakkittaar; athai aaraaynthu aayaththappaduththi,
28:28	manushanai noakki: ithoa, aa'ndavarukkup bayappaduvathea gnaanam; pollaappai vittu vilaguvathea buththi en'raar en'ru sonnaan.

## திருமுகம் (Epistle)

1 John 2:7-11

**Verse Text**

2:7 sagoathararea, naan unggalukkup puthiya ka'rpanaiyai alla, aathimuthal neengga'l pet'rirukki'ra pazhaiya ka'rpanaiyaiyea ezhuthugi'rean; anthap pazhaiya ka'rpanai neengga'l aathimuthal keattirukki'ra vasananthaanea.

2:8 mealum, naan puthiya ka'rpanaiyaiyum unggalukku ezhuthugi'rean, ithu avarukku'l'lum unggalukku'l'lum meyyaayirukki'rathu; eanen'raal, iru'l neenggippoagi'rathu, meyyaana o'li ippozthuthu piragaasikki'rathu.

2:9 o'liyilea irukki'rean en'ru solliyum than sagoatharanaip pagaikki'ravan ithuvaraikkum iru'lilea irukki'raan.

2:10 than sagoatharanidaththil anbukoorugi'ravan o'liyilea nilaiko'ndirukki'raan; avanidaththil ida'ral on'rumillai.

2:11 than sagoatharanaip pagaikki'ravan iru'lilea irunthu iru'lilea nadakki'raan; iru'laanathu avan ka'nga'laik kurudaakkinapadiyaal than poagum idam innathen'ru a'riyaathirukki'raan.

## நற்செய்தி (Gospel)

Matthew 2:1-12

Verse	Text
2:1	earoathuraajaavin naadka'lil yootheayaavilu'l'la bethleheamilea iyeasu pi'ranthapozhuthu, kizhakkilirunthu saasthiriga'l erusaleamukku vanthu,
2:2	yootharukku raajaavaagap pi'ranthirukki'ravar enggea? kizhakkilea avarudaiya nadchatthiraththai ka'ndu, avaraip pa'ninthuko'l'la vanthoam en'raarga'l.
2:3	earoathuraajaa athaik keattapozhuthu, avanum avanoadukooda erusaleam nagaraththaar anaivarum kalangginaarga'l.
2:4	avan pirathaana aasaariyar janaththin veathapaaragar ellaaraiyum koodivarachseythu: ki'risthuvanavar enggea pi'rappaaren'ru avarga'lidaththil visaariththaan.
2:5	atha'rku avarga'l: yootheayaavilu'l'la bethleheamilea pi'rappaar; atheanen'raal:
2:6	yootheayaa theasaththilu'l'la bethleheamea, yoothaavin pirabukka'lil nee si'riyathalla; en janamaagiya isravealai aa'lum pirabu unnidaththilirunthu pu'rappaduvaar en'ru, theerkkatharisiyinaal ezhuthappattirukki'rathu en'raarga'l.
2:7	appozhuthu earoathu, saasthiriga'lai iragasiyamaay azhaththi, nadchatthiram kaa'nappatta kaalaththai'kkuriththu avarga'lidaththil thittamaay visaariththi:
2:8	neengga'l poay, pi'l'laiyaikku'riththuth thittamaay visaariyungga'l; neengga'l athaik ka'ndapinbu, naanum vanthu athaip pa'ninthuko'l'lumpadi enakku a'riviyyungga'l en'ru solli, avarga'laip bethleheamukku anuppinaan.
2:9	raajaa sonnathai avarga'l keattup poagaiyil, ithoa, avarga'l kizhakkilea ka'nda nadchatthiram pi'l'lai iruntha sthalaththi'rkumeal vanthu ni'rkumvaraikkum avarga'lukkumun sen'rathu.
2:10	avarga'l antha nadchatthiraththai ka'ndapoathu, miguntha aanantha santhoashamadaintharga'l.
2:11	avarga'l antha veettukku'l piravesiththu, pi'l'laiyaiyum athin thaayaagiya mariyaa'laiyum ka'ndu, saashdaanggamaay vizhunthu athaip pa'ninthuko'ndu, thangga'l pockishangga'laith thi'ranthu, ponnaiyum thobavarkkaththaiyum ve'l'laippoa'laththaiyum atha'rkuk kaa'nikkaiyaaga vaiththarga'l.
2:12	pinbu, avarga'l earoathinidaththi'rkuth thirumbip poagavea'ndaamen'ru soppanaththil theavanaal echcharikkappattu, vea'ru vazhiyaayth thangga'l theasaththi'rkuth thirumbippoanaarga'l.

## நற்செய்தி (Gospel)

John 8:12-20

Verse	Text
8:12	ma'rupadiyum iyeasu janangga'lai noakki: naan ulagaththi'rku o'liyaayirukki'rean, ennaip pinpat'rugi'ravan iru'lilea nadavaamal jeevao'liyai adainthiruppaan en'raar.
8:13	appozhuthu pariseayar avarai noakki: unnaikku'riththu neeyea saadchi kodukki'raay; unnudaiya saadchi u'nmaiyaanathalla en'raarga'l.
8:14	iyeasu avarga'lukkup pirathiyuththaramaaga: ennaikku'riththu naanea saadchi koduththaalum, en saadchi u'nmaiyaayirukki'rathu; eanenil naan enggeayirunthu vantheanen'rum, enggea poagi'reanen'rum a'rinthirukki'rean; neengga'loa naan enggeayirunthu varugi'reanen'rum, enggea poagi'reanen'rum a'riyeerga'l.
8:15	neengga'l maamsaththukkeat'rapadi niyaayantheerkki'reerga'l, naan oruvaniyum niyaayantheerkki'rathillai;
8:16	naan niyaayantheerththaal, en theerppu saththiyaththinpadiyirukkum; eanenil naan thaniththirukkavillai, naanum ennai anuppina pithaavumaaga irukki'roam.
8:17	ira'ndupearudaiya saadchi u'nmaiyeen'ru unnga'l niyaayappiramaa'naththilum ezhuthiyirukki'rathea.
8:18	naan ennaikku'riththuch saadchi kodukki'ravanaayirukki'rean, ennai anuppina pithaavum ennaikku'riththuch saadchi kodukki'raar en'raar.
8:19	appozhuthu avarga'l: ummudaiya pithaa enggea en'raarga'l. iyeasu pirathiyuththaramaaga: ennaiyum a'riyeerga'l, en pithaavaiyum a'riyeerga'l; neengga'l ennai a'rinteerga'laanaal en pithaavaiyum a'riveerga'l en'raar.
8:20	theavaalayaththilea iyeasu ubatheasampa'n'nugi'rapoathu, tharumappettiyirukkum idaththil intha vasanangga'laich sonnaar. avarudaiya vea'lai innum varaathapadiyinaal oruvanum avaraip pidikkavillai.